



# SLOVENSKI STANDARD SIST EN ISO 13127:2013

01-februar-2013

---

**Embalaža - Embalaža, varna za otroke - Mehanske preskusne metode za embalažo, ki jo je mogoče večkrat zapreti in je varna za otroke (ISO 13127:2012)**

Packaging - Child resistant packaging - Mechanical test methods for reclosable child resistant packaging systems (ISO 13127:2012)

Verpackung - Kindergesicherte Verpackung - Mechanische Prüfverfahren für wiederverschließbare kindergesicherte Verpackungssysteme (ISO 13127:2012)

Emballages - Emballages à l'épreuve des enfants - Méthodes d'essais mécaniques pour systèmes d'emballage refermables à l'épreuve des enfants (ISO 13127:2012)

[https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/4859be95-7a25-4f77-ac88-](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/4859be95-7a25-4f77-ac88-88ab0aac14e5/sist-en-iso-13127-2013)

**Ta slovenski standard je istoveten z: EN ISO 13127:2012**

---

**ICS:**

55.020	Pakiranje in distribucija blaga na splošno	Packaging and distribution of goods in general
97.190	Otroška oprema	Equipment for children

**SIST EN ISO 13127:2013**

**en,fr,de**

**iTeh STANDARD PREVIEW**  
**(standards.iteh.ai)**

[SIST EN ISO 13127:2013](#)

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/4859be95-7a25-4f77-ac88-88ab0aac14e5/sist-en-iso-13127-2013>

EUROPEAN STANDARD

EN ISO 13127

NORME EUROPÉENNE

EUROPÄISCHE NORM

October 2012

ICS 55.020

English Version

Packaging - Child resistant packaging - Mechanical test  
methods for reclosable child resistant packaging systems (ISO  
13127:2012)

Emballages - Emballages à l'épreuve des enfants -  
Méthodes d'essais mécaniques pour systèmes d'emballage  
refermables à l'épreuve des enfants (ISO 13127:2012)

Verpackung - Kindergesicherte Verpackung - Mechanische  
Prüfverfahren für wiederverschließbare kindergesicherte  
Verpackungssysteme (ISO 13127:2012)

This European Standard was approved by CEN on 30 September 2012.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN-CENELEC Management Centre or to any CEN member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, Former Yugoslav Republic of Macedonia, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and United Kingdom.



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION  
COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION  
EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

Management Centre: Avenue Marnix 17, B-1000 Brussels

**Contents**

Page

Foreword.....3

**iTeh STANDARD PREVIEW  
(standards.iteh.ai)**

[SIST EN ISO 13127:2013](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/4859be95-7a25-4f77-ac88-88ab0aac14e5/sist-en-iso-13127-2013)

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/4859be95-7a25-4f77-ac88-88ab0aac14e5/sist-en-iso-13127-2013>

## Foreword

This document (EN ISO 13127:2012) has been prepared by Technical Committee CEN/TC 261 "Packaging", the secretariat of which is held by AFNOR, in collaboration with Technical Committee ISO/TC 122 "Packaging".

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by April 2013, and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by April 2013.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CEN [and/or CENELEC] shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

According to the CEN/CENELEC Internal Regulations, the national standards organisations of the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, Former Yugoslav Republic of Macedonia, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and the United Kingdom.

## iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

[SIST EN ISO 13127:2013](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/4859be95-7a25-4f77-ac88-88ab0aac14e5/sist-en-iso-13127-2013)

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/4859be95-7a25-4f77-ac88-88ab0aac14e5/sist-en-iso-13127-2013>

**iTeh STANDARD PREVIEW**  
**(standards.iteh.ai)**

[SIST EN ISO 13127:2013](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/4859be95-7a25-4f77-ac88-88ab0aac14e5/sist-en-iso-13127-2013)

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/4859be95-7a25-4f77-ac88-88ab0aac14e5/sist-en-iso-13127-2013>

# INTERNATIONAL STANDARD

**ISO**  
**13127**

First edition  
2012-10-01

---

---

## **Packaging — Child resistant packaging — Mechanical test methods for reclosable child resistant packaging systems**

*Emballages — Emballages à l'épreuve des enfants — Méthodes  
d'essais mécaniques pour systèmes d'emballage refermables à  
l'épreuve des enfants*

**iTeh STANDARD PREVIEW**  
**(standards.iteh.ai)**

[SIST EN ISO 13127:2013](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/4859be95-7a25-4f77-ac88-88ab0aac14e5/sist-en-iso-13127-2013)

[https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/4859be95-7a25-4f77-ac88-  
88ab0aac14e5/sist-en-iso-13127-2013](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/4859be95-7a25-4f77-ac88-88ab0aac14e5/sist-en-iso-13127-2013)



Reference number  
ISO 13127:2012(E)

© ISO 2012

## iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

[SIST EN ISO 13127:2013](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/4859be95-7a25-4f77-ac88-88ab0aac14e5/sist-en-iso-13127-2013)

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/4859be95-7a25-4f77-ac88-88ab0aac14e5/sist-en-iso-13127-2013>



### **COPYRIGHT PROTECTED DOCUMENT**

© ISO 2012

All rights reserved. Unless otherwise specified, no part of this publication may be reproduced or utilized in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying and microfilm, without permission in writing from either ISO at the address below or ISO's member body in the country of the requester.

ISO copyright office  
Case postale 56 • CH-1211 Geneva 20  
Tel. + 41 22 749 01 11  
Fax + 41 22 749 09 47  
E-mail [copyright@iso.org](mailto:copyright@iso.org)  
Web [www.iso.org](http://www.iso.org)

Published in Switzerland



<b>Contents</b>	<b>Page</b>
<b>Foreword</b> .....	<b>iv</b>
<b>Introduction</b> .....	<b>v</b>
<b>1 Scope</b> .....	<b>1</b>
<b>2 Normative references</b> .....	<b>1</b>
<b>3 Terms and definitions</b> .....	<b>1</b>
<b>4 General requirements</b> .....	<b>2</b>
<b>4.1 Rationale</b> .....	<b>2</b>
<b>4.2 Reference data</b> .....	<b>2</b>
<b>4.3 Package modifications</b> .....	<b>2</b>
<b>4.4 Testing facilities</b> .....	<b>4</b>
<b>4.5 Test methods</b> .....	<b>5</b>
<b>4.6 Test method selection</b> .....	<b>5</b>
<b>4.7 Component verification</b> .....	<b>5</b>
<b>5 Samples</b> .....	<b>5</b>
<b>5.1 Sample selection</b> .....	<b>5</b>
<b>5.2 Sample preparation</b> .....	<b>5</b>
<b>6 Testing</b> .....	<b>5</b>
<b>6.1 Applicability of tests</b> .....	<b>5</b>
<b>6.2 Specific tests</b> .....	<b>6</b>
<b>6.3 Assessment of test results</b> .....	<b>6</b>
<b>7 Test report</b> .....	<b>6</b>
<b>7.1 General</b> .....	<b>6</b>
<b>7.2 Test facility (name and address)</b> .....	<b>6</b>
<b>7.3 Applicant (name and address)</b> .....	<b>6</b>
<b>7.4 Report number</b> .....	<b>7</b>
<b>7.5 Date</b> .....	<b>7</b>
<b>7.6 Manufacturer</b> .....	<b>7</b>
<b>7.7 Packaging description</b> .....	<b>7</b>
<b>7.8 References</b> .....	<b>7</b>
<b>7.9 Test description and results</b> .....	<b>7</b>
<b>7.10 Signature</b> .....	<b>7</b>
<b>Annex A (normative) Torque release test</b> .....	<b>8</b>
<b>Annex B (normative) Squeeze test</b> .....	<b>9</b>
<b>Annex C (normative) Non-squeeze torque test</b> .....	<b>10</b>
<b>Annex D (normative) Press down and turn engagement test</b> .....	<b>11</b>
<b>Annex E (normative) Push and turn test</b> .....	<b>12</b>
<b>Annex F (normative) Reverse ratchet torque test</b> .....	<b>13</b>
<b>Annex G (normative) Disassembly test</b> .....	<b>14</b>
<b>Annex H (normative) Rotational torque test</b> .....	<b>17</b>
<b>Annex I (normative) Push-off force</b> .....	<b>18</b>
<b>Annex J (normative) Application force</b> .....	<b>19</b>
<b>Bibliography</b> .....	<b>20</b>

## ISO 13127:2012(E)

**Foreword**

ISO (the International Organization for Standardization) is a worldwide federation of national standards bodies (ISO member bodies). The work of preparing International Standards is normally carried out through ISO technical committees. Each member body interested in a subject for which a technical committee has been established has the right to be represented on that committee. International organizations, governmental and non-governmental, in liaison with ISO, also take part in the work. ISO collaborates closely with the International Electrotechnical Commission (IEC) on all matters of electrotechnical standardization.

International Standards are drafted in accordance with the rules given in the ISO/IEC Directives, Part 2.

The main task of technical committees is to prepare International Standards. Draft International Standards adopted by the technical committees are circulated to the member bodies for voting. Publication as an International Standard requires approval by at least 75 % of the member bodies casting a vote.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. ISO shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

ISO 13127 was prepared by the European Committee for Standardization (CEN) Technical Committee CEN/TC 261, *Packaging*, in collaboration with ISO Technical Committee ISO/TC 122, *Packaging*, Subcommittee SC 3, *Performance requirements and tests for means of packaging, packages and unit loads*, in accordance with the agreement on technical cooperation between ISO and CEN (Vienna Agreement).

## iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

[SIST EN ISO 13127:2013](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/4859be95-7a25-4f77-ac88-88ab0aac14e5/sist-en-iso-13127-2013)

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/4859be95-7a25-4f77-ac88-88ab0aac14e5/sist-en-iso-13127-2013>

## Introduction

A significant number of suspected cases of ingestion by children of products used about the home is reported to the medical profession each year. Most are not serious and those that are associated with more serious side effects involve products known to be hazardous, e.g. certain medicinal products, liquid fuels and solvents, strongly acid or alkaline preparations and some garden products. Most commonly used household detergents, cleaning agents and maintenance and care products are not known to have caused injury. However, whether ingestion (actual or suspected) causes injuries or not, such incidents can have traumatic effects on both the child and its parents.

The use of potentially hazardous agents in certain products is necessary to achieve effectiveness; consequently steps have to be taken to limit the occurrence of accidents. One approach has been to try to increase general awareness of hazards associated with various products. Nevertheless, proper labelling and information by the manufacturer is important for the safe use of products in the home.

Another approach has been the use of child resistant packaging to put a physical barrier between the child and the hazardous product. Such packaging should only be used for products as mentioned above since, if used in other circumstances, it could lead to confusion among consumers. It is important to recognize that it is unrealistic to expect that any functional packaging can be totally impossible for a child to open and this type of packaging cannot be a substitute for normal safety precautions. The packaging functions as a last defence if other barriers separating children and hazardous products have failed. Hence, the overall responsibility rests with the parents or other responsible adults.

The aim of this International Standard is to establish mechanical test methods to safeguard child resistance properties of the packaging system.

According to ISO 8317, the panel test is intended for initial type approval but it does not sufficiently cover change management.

NOTE Change management covers, but is not limited to, for example, change of supplier, packaging material, component manufacturing site, material brand or scale up.

Those changes need to be assessed using risk management procedures. Mechanical test methods deliver scientific data which introduce a more scientific means of ensuring compliance with the originally type tested package. The test results are essential for an appropriate risk assessment.

The object of this International Standard is to permit the comparison, by mechanical testing, of the physical parameters of the packaging system under test with those of the individual units tested for certification purposes. It is the responsibility of the component manufacturer to provide access to test methods and test data to the customer.

**iTeh STANDARD PREVIEW**  
**(standards.iteh.ai)**

[SIST EN ISO 13127:2013](#)

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/4859be95-7a25-4f77-ac88-88ab0aac14e5/sist-en-iso-13127-2013>